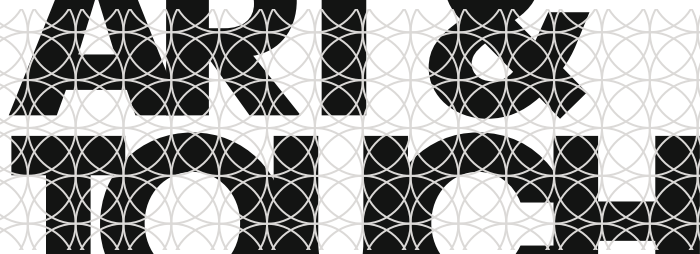



SAVERGLASS



ART & TOUCH

by SAVERGLASS



**ART &
TOUCH®**
by SAVERGLASS

FOR A NEW VISION OF DECORATION

VOUS SOUVENEZ-VOUS DE VOS RÊVES ? CERTAINS VOUS REVIENNENT À L'ESPRIT, PUIS S'ÉVANOUISSENT AUSSITÔT, LA PLUPART VOUS SEMBLANT IRRÉALISABLES. ET S'IL ÉTAIT FINALEMENT POSSIBLE DE LES CONCRÉTISER ?

SAVERGLASS INVENTE ART & TOUCH®, UNE TECHNOLOGIE INNOVANTE DE PARACHÈVEMENT HAUTE PRÉCISION QUI REPOUSSE LES LIMITES DE LA CRÉATION ET DU DESIGN.

ART & TOUCH® BY SAVERGLASS CHANGE LA VISION DE LA DÉCORATION EN RELIEF, OUVRE LE CHAMP DES POSSIBLES ET MARQUE LE DÉBUT D'UNE NOUVELLE ÈRE DANS LA GRAVURE DE MOTIFS TRIDIMENSIONNELS SUR VERRE : UNE ÈRE OÙ TOUT DEVIENT POSSIBLE.

FINESSE EXTRÊME DES MOTIFS ET DES DÉCORS, PROFONDEUR DES GRAPHISMES ET RELIEFS : ART & TOUCH® PIQUE LA CRÉATIVITÉ ET EXALTE L'IMAGINAIRE POUR QUE VOS RÊVES DE DIFFÉRENCIATION ET DE VALORISATION DEVIENNENT RÉALITÉ.

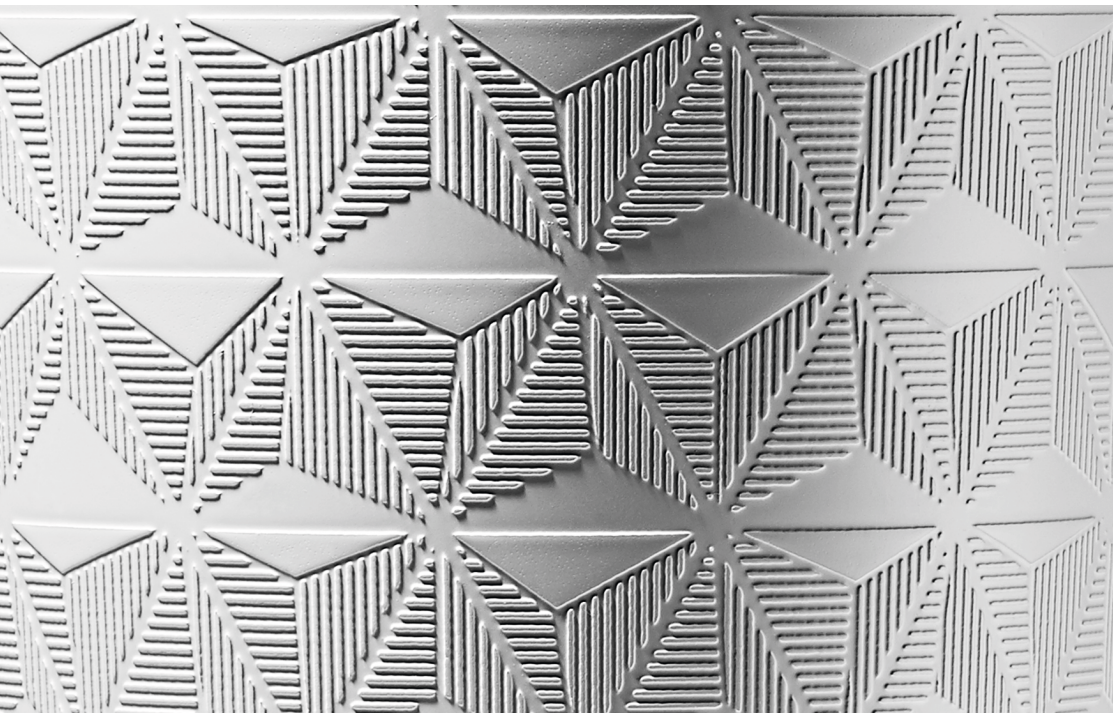
CAN YOU REMEMBER YOUR DREAMS? FOR SOME, YOU CAN RECALL FAINT OUTLINES THAT IMMEDIATELY VANISH AS YOU REACH OUT TO TOUCH THEM. MOST ARE SIMPLY IMPOSSIBLE TO GIVE FORM. WHAT IF YOU COULD FINALLY BRING THEM TO LIFE?

NOW YOU CAN. SAVERGLASS HAS INVENTED ART & TOUCH®, AN INNOVATIVE HIGH-PRECISION FINISHING TECHNOLOGY THAT PUSHES THE BOUNDARIES OF CREATION AND DESIGN.

ART & TOUCH® BY SAVERGLASS FUNDAMENTALLY CHANGES WHAT CAN BE ACHIEVED IN RELIEF DECORATION, OPENING A WHOLE NEW LANDSCAPE OF POSSIBILITY AND MARKING A NEW ERA IN 3D GLASS ENGRAVING: AN ERA WHERE ANYTHING AND EVERYTHING IS POSSIBLE.

EXTREME FINESSE IN DECORATIVE MOTIFS AND DESIGN, A NEW DEPTH OF GRAPHIC RELIEFS, ART & TOUCH® INSPIRES CREATIVITY AND CELEBRATES IMAGINATION SO THAT YOUR VISIONS AND DREAMS OF PRESTIGE AND DISTINCTION CAN BECOME REALITY.

FOR A NEW VISION OF DECORATION



ART & TOUCH® :
L'INNOVATION
SPECTACULAIRE
AU NATUREL

ALORS QUE LES CONSOMMATEURS SONT DE PLUS EN PLUS AVIDES DE SENSATIONS SURPRENANTES, D'EXPÉRIENCES VISUELLES ET TACTILES ÉTONNANTES, SAVERGLASS REPOUSSE ENCORE LES LIMITES DU PARACHÈVEMENT EN RELIEF MÊLANT RAFFINEMENT ET HAUTE DÉFINITION AU SERVICE DE LA PRÉCISION DES DÉCORS.

LAISSÉZ-VOUS EMPORTER PAR LA MAGIE DE CETTE NOUVELLE MANIÈRE DE « SCULPTER » FLAÇONS ET BOUTEILLES, DE CRÉER DES JEUX DE TEXTURES, DES RELIEFS QUI SE RÉVÈLENT DE FAÇON AUSSI INATTENDUE QUE REMARQUABLE.

ART & TOUCH® :
A SPECTACULAR
AND NATURAL
INNOVATION

MORE AND MORE TODAY, CONSUMERS ARE AVIDLY SEEKING UNIQUE AND EXCITING EXPERIENCES, INCLUDING SURPRISING AND UNEXPECTED VISUAL AND TACTILE SENSATIONS. TO MEET THEM, SAVERGLASS IS ONCE AGAIN PUSHING THE LIMITS OF "ENGRAVED DECORATION" THAT DELIVERS HIGH DEFINITION REFINEMENT FOR PRECISION DESIGN.

LET YOUR IMAGINATION BE TRANSPORTED WITH OUR NEW METHOD FOR "CARVING" BOTTLES TO CREATE AN INTRICATE INTERPLAY OF TEXTURES AND RELIEFS THAT REVEAL AN EXPERIENCE AS UNEXPECTED AS IT IS REMARKABLE.

FOR A NEW VISION OF DECORATION



ART & TOUCH® : **MAGNIFICIENCE ET DÉLICATESSE**

ART & TOUCH® CHARME, ATTIRE PAR LA PERFECTION ET LA SPLENDEUR DE SON EXÉCUTION. SES PRINCIPAUX ATOUTS ESTHÉTIQUES SE DÉCOUVRENT AU TRAVERS :

- > DE LA FINESSE DES TRAITS
- > DE LA PRÉCISION DES CONTOURS ET DES DÉCOUPES
- > DU JEU QUASI INFINI DE CRÉATION DE MOTIFS ET GRAPHISMES DÉVOILANT UN EFFET D'OPTIQUE ET DE PERSPECTIVE.

TOUS LES INGREDIENTS SONT ALORS RÉUNIS POUR FAIRE DE VOTRE PROJET UN ÉCRIN MAGNIFIQUE ET UNIQUE.

ART & TOUCH® : **A DELICATE MAGNIFICENCE**

THE CHARM OF ART & TOUCH® SEDUCES THE SENSATIONS WITH THE SPLENDOR AND PERFECTION OF ITS EXECUTIONS. ITS UNIQUE AESTHETICS ARE DEFINED BY:

- > THE ELEGANT FINESSE OF ITS LINES
- > THE PRECISION OF ITS CONTOURS AND CUTS
- > THE INFINITE POTENTIAL FOR MOTIFS AND DESIGNS

ALL THE INGREDIENTS COMBINE TO CREATE A UNIQUE PLAY OF OPTICS AND PERSPECTIVE, GIVING YOU THE TOOLS AND CANVAS ON WHICH TO ETCH YOUR IMAGINATION.

FOR A NEW VISION OF DECORATION



ART & TOUCH® : **MOTIF SCULPTÉ SUBLIMÉ**

LA QUÊTE DE PERFECTION ET DE SÉDUCTION EST ACCENTUÉE PAR LE JEU DE COMBINAISONS DE TECHNIQUES DE PARACHÈVEMENT. MOTIFS ET GRAPHISMES SONT ALORS TRANSCENDÉS.

L'IMPACT VISUEL NATUREL CRÉÉ PAR ART & TOUCH® SE VOIT MAGNIFIÉ EN L'ASSOCIANT À :

- > LA SÉRIGRAPHIE
- > DES MÉTAUX PRÉCIEUX
- > DU SATINAGE
- > DU COATING INTÉGRAL
- > DE LA MÉTALLISATION

ART & TOUCH® : **SCULPTING THE SUBLIME**

THE QUEST FOR THE PERFECT SEDUCTION IS ACCENTUATED BY THE INTERPLAY OF MULTIPLE DECORATION TECHNIQUES THAT COMBINE TO CREATE TRANSCENDENT DESIGNS AND MOTIFS.

THE INHERENT VISUAL IMPACT OF ART & TOUCH® IS CREATED AND MAGNIFIED BY COMBINING CREATIVE OPTIONS SUCH AS:

- > SCREEN PRINTING
- > PRECIOUS METALS INK SCREEN PRINT
- > ACID ETCHING
- > COATING
- > METALLIZATION



Couleurs contrastées pour un tissage graphique finement exécuté sur la quasi intégralité de la bouteille CONSTANCE. Le coating opaque noir mat sublime la délicatesse du graphisme en lui conférant une finition luxueuse. La sérigraphie encre imitation or vient parachever l'écrin.

Contrasting shades of color entwine to create a basket weave pattern that covers almost the entire CONSTANCE bottle. The opaque matte black coating sublimates the graphic delicacy for a luxurious finish, while the imitation gold screen printing projects a bold brand box to complete the design.



Cette composition graphique, architecturale, résille technologique futuriste, exécutée sur le modèle FLAVOUR, est rehaussée par l'habillage délicat d'un coating blanc intégral pour un rendu avant-gardiste résolument haut de gamme.

This graphic composition, seen here on our FLAVOUR bottle, evokes elements of architecture, netting and futuristic technology that are enhanced by a delicate, full white coating to create an avant-garde look that is decidedly upscale.



Les effets d'optique et de perspective sont créés grâce à ce graphisme symbolique du labyrinthe dont le tracé en relief, ciselé, est magnifié par une sérigraphie or. Le flacon 1855, statuaire par nature, revêt alors sa tenue d'apparat.

These optical effects and perspective are created by the graphic symbolism of the labyrinth, whose carved reliefs and chiseled routes are magnified by gold screen printing. Here, our statuesque 1855 bottle provides the perfect canvas to project this regal motif.



Tout se joue dans l'habillement. Le motif « trèfle » est traité dans un esprit de petite cage qui enveloppe, protège ou enferme un délice caché. Résille luxueuse parée d'or, elle sublime la bouteille FORTY-SIX. Le décor se complète d'un marquage à chaud argent et d'une sérigraphie encre noire pour le nom.

It's all about the packaging. This clover motif is rendering as a delicate cage that surrounds, protects and veils a hidden delight. Here, the luxurious gold netting intricately adorns our FORTY-SIX bottle. The opulent design is completed by a silver hot stamping and a crisp black screen printing for the name.

THE ONLY LIMIT
IS THE ONE YOU SET*

UNE INFINITÉ DE COMBINAISONS...
INFINITE COMBINATIONS...



ART & TOUCH®
+ SATINAGE

ART & TOUCH®
+ ACID ETCHING



ART & TOUCH®
+ COATING BLEU
OPAQUE MAT

ART & TOUCH®
+ OPAQUE MATTE
BLUE COATING



SATINAGE
+ ART & TOUCH®
+ DÉCORATION
MÉTAUX PRÉCIEUX

ACID ETCHING
+ ART & TOUCH®
+ PRECIOUS METAL
DECORATION



ART & TOUCH®
+ MÉTALLISATION BLUE

ART & TOUCH®
+ BLUE METALLIZATION



...ET AUTANT ENCORE À IMAGINER
... AND SO MUCH MORE TO IMAGINE

HAUTE COUTURE **GLASS**

SAVERGLASS

PLACE DE LA GARE
60960 FEUQUIERES FRANCE
Tél. : +33 (0)3 44 46 45 45

www.saverglass.com